

# SCRIPTA

---

**Numéro Scripta :** 5489

**Autre(s) référence(s) :** Round 962

**Auteur(s) :** Henri II Plantagenêt, Angleterre (roi)

**Bénéficiaire(s) :** Richard de Bohon, Coutances (évêque)

**Genre d'acte :** charte

**Authenticité :** non suspect

**Datation :** [1164-1173]

**Lieu d'émission :** Barfleur

**Action juridique :** donation

**Langue du texte :** latin

## Analyse

Henri [II] donne à l'évêque de Coutances Richard [de Bohon] l'église d'Aurigny. L'évêque donne ensuite cette église à la commune du chapitre et il donne à l'église de Cherbourg en compensation de la perte de leur église le tonlieu qu'il possède à Cherbourg.

## Tableau de la tradition

### Éditions principales

- a. Berger Élie, Delisle Léopold, *Recueil des actes de Henri II, roi d'Angleterre et duc de Normandie concernant les provinces françaises et les affaires de France*, Paris, Imprimerie Nationale (Chartes et diplômes relatifs à l'histoire de France), 1916-1927, 3 vol., n° CCCCXXVI, t. 1, p. 556.
- b. Société jersiaise, *Cartulaire de Jersey*, recueil de documents concernant l'histoire de l'île conservés aux archives du département de la Manche. 1er fasc., Jersey, Beresford, 1918, n° 314, p. 396.
- c. Fontanel Julie, *Le cartulaire du chapitre cathédral de Coutances*, Saint-Lô, Archives départementales de la Manche (Sources inédites sur l'histoire du département de la Manche ; 1), 2003, n° 290, p. 431.

### Indications

Round John-Horace, *Calendar of Documents Preserved in France, Illustrative of the History of Great Britain and Ireland*, 918-1206, Londres, Her Majesty's Stationary Office, 1899, n° 962.

## Dissertation critique

Datation proposée par J. Fontanel : Henri est évêque de Bayeux de 1164 à 1205. Richard de Bohon est évêque de Coutances jusqu'en 1179 (FONTANEL, n° 290, p. 431, note 1).

Texte établi d'après c

H[enricus], rex Anglorum, dux Normannie et Aquitanorum, comes Andegavorum, archiepiscopo Rothomagensi, episcopis, comitibus, baronibus, justiciis, vicecomitibus et aliis ministris ac fidelibus suis Normannie, salutem. Sciatis me redidisse et concessisse et in presenti carta confirmasse Ricardo episcopo Constanciensi et successoribus suis et ecclesie Constanciensi ecclesiam de Aureneio cum omnibus pertinenciis suis et ipse dedit eam canonicis suis Constanciensibus in perpetuam communiam ; et in recompensationem ecclesie de Aureneio dedit idem episcopus

ecclesie mee de Cezariburgo decimam thelonei quam ipse habebat in Cezariburgo. Quare volo et firmiter precipio ut hoc ratum habeatur et in perpetuum teneatur. Testibus H[enrico] episcopo Bajocensi, Hamelino comite [...], W[illelmo] comite Arundell., Willelmo de Cruci dapifero, Fulcone Paenel, Engelgero de Bohon, Jordano Taisson, Willelmo de Humeto, Roberto de Bruecourt, Osberto de Hosa, M. de Granvilla, W[illelmo] Machinatore de Aureio, Nicholao de Veeis, Nicholao de Valoniis. Apud Barbeflu.